

Cia. Arg. de Pesca  
No. 714.

C.S.

Cia. Arg. de Pesca

SUBJECT.

1919

14<sup>th</sup> April

Composition of Board of Directors of  
Compania Argentina de Pesca.

Previous Paper.

328/18

MINUTES.

Ackg with thanks.

18.9.19 WJ  
Cm

Letter to Cia. Arg. de Pesca 22.9.19

Subsequent Paper.

249/20

714

COMPAÑIA ARGENTINA DE PESCA  
SOCIEDAD ANÓNIMA

TELEGRAMAS "PESCA" BUENOS AIRES  
LIEBER'S CODE



BUENOS AIRES, 14th April 1919.  
SAN MARTÍN 142

THE COLONIAL SECRETARY,

PORT STANLEY, FALKLAND ISLANDS

Sir,

We have the honour to forward herewith for your information three copies of the Report and Balance Sheet of this Company, for the commercial year ended 30th September 1918.

Please note that the Board of Directors is now composed as follows:-

President	Mr. Miles A. Pasman
Vice-President	Mr. Samuel Hale Pearson
Director	Mr. Enrique Berduc
"	Mr. H. H. Leng
"	Mr. Alfredo Lang Willar
Deputy Director	Mr. Eugenio C. Noé
Auditor	Mr. Carlos P. Lumb, Jr.
Deputy Auditor	Mr. J. Monteith Drysdale
Technical Adviser	Captain G. J. Nunes

Yours respectfully,

COMPAÑIA ARGENTINA DE PESCA  
SOCIEDAD ANÓNIMA

*[Signature]*  
SECRETARIO

*[Signature]*  
PRESIDENTE

7/11/19

COMPañÍA ARGENTINA DE PESCA  
SOCIEDAD ANÓNIMA

---

MEMORIA Y BALANCE

CORRESPONDIENTES

AL 15º EJERCICIO TERMINADO EL 30 DE SEPTIEMBRE DE 1918

---

Presentada a la Asamblea General Ordinaria  
el 20 de Febrero de 1919



BUENOS AIRES

IMP. G. KRIEGER, CORRIENTES 461

1919

COMPañÍA ARGENTINA DE PESCA

SOCIEDAD ANÓNIMA

---

# MEMORIA Y BALANCE

CORRESPONDIENTES

AL 15° EJERCICIO TERMINADO EL 30 DE SEPTIEMBRE DE 1918

Presentada a la Asamblea General Ordinaria  
el 20 de Febrero de 1919



BUENOS AIRES

IMP. G. KRIEGER, CORRIENTES 461

1919

# COMPAÑÍA ARGENTINA DE PESCA

SOCIEDAD ANÓNIMA

BUENOS AIRES

SAN MARTÍN 142

---

15º Ejercicio: 1º de Octubre de 1917 — 30 de Septiembre de 1918.

## CONVOCATORIA

De conformidad con el artículo 21 de los estatutos sociales, se cita a los Señores Accionistas a la décima quinta Asamblea General Ordinaria que tendrá lugar el día 20 de Febrero de 1919, a las 4 p. m., en el local Bartolomé Mitre 531, primer piso.

### ORDEN DEL DIA:

- 1.º Consideración de la Memoria y Balance correspondientes al 15º Ejercicio, terminado el 30 de Septiembre ppdo.
- 2.º Distribución de utilidades.
- 3.º Elección de tres Directores titulares: dos por dos años, en reemplazo de los señores Samuel Hale Pearson y Rodolfo Dätwiler, que terminan su mandato y uno por un año, en reemplazo del señor Pedro Christophersen, que renunció.
- 4.º Elección de un Director Suplente por dos años, en reemplazo del Dr. Eduardo A. Tornquist, que renunció.
- 5.º Elección de Síndico y Síndico Suplente.
- 6.º Designación de dos accionistas para suscribir el acta en representación de la Asamblea.

Para tener representación en la Asamblea, los Señores Accionistas deberán depositar sus acciones en la Caja de la Compañía, San Martín 142, por lo menos ocho días antes de la fecha fijada para la misma.

EL DIRECTORIO.

# MEMORIA

SEÑORES ACCIONISTAS:

Cumple el Directorio con lo prescripto en el artículo 21 de los Estatutos sociales, presentando a vuestra consideración la Memoria y el Balance correspondientes al 15º Ejercicio, terminado el 30 de Septiembre de 1918.

## Producción

La producción del 15º Ejercicio ha sido de 35.150 barriles con 5.940 toneladas de aceite de ballena y foca, o sea 2.011 barriles con 342 toneladas menos que el año anterior. Se han elaborado solamente 13.260 kilos de barbas de ballena de varias clases y 1.256 bolsas de guano, en vista de los fletes y gastos elevados, que dejaban muy poco margen a utilidades.

## Seguros

Se ha continuado este año cubriendo los seguros marítimos y de guerra de los dos buques transportes en compañías aseguradoras, pero los premios que hubieran correspondido pagar por nuestros vapores de pesca y el pontón «Louise», han sido acreditados al Fondo Especial de Seguros, de acuerdo con la práctica establecida.

### Flotilla

Los buques de pesca han sido puestos en nuestro varadero, como en años anteriores, para su revisión y compostura.

Al vapor «Don Ernesto» se le completaron aquí las mejoras iniciadas, de que se dió cuenta en el ejercicio anterior.

El velero «Tijuca», en uno de sus viajes al Sud, soportó un violento temporal, que le causó desperfectos en el timón, el cual tuvo que ser reemplazado por otro nuevo.

Estas mejoras y modificaciones han obligado una inversión de \$ %s. 42.773.95 que han sido debitados a los respectivos buques.

### Balance

No obstante haberse mantenido el precio del aceite durante todo el ejercicio, la explotación arroja un beneficio de \$ %s. 52.878.14 menos que el ejercicio pasado. El resultado del año ha sido rebajado por la menor producción y el mayor costo de elaboración y fletes, con más las fuertes diferencias en los cambios.

### Utilidades

Utilidades del presente ejercicio .....	\$ %s.	125.890.70
10 % de amortización sobre el valor de los edificios, buques, maquinarias, útiles, etc...	"	66.616.84
5 % al Fondo de Reserva .....	\$ %s.	59.273.86
	"	2.963.69
5 % al Directorio .....	\$ %s.	56.310.17
1 % al Síndico .....	"	3.378.61
Sobrante del ejercicio anterior .....	\$ %s.	52.931.56
El Directorio propone repartir el saldo de...	"	4.102.26
	\$ %s.	57.033.82

\$ %s. 57.033.82

en la siguiente forma:

10 % a las acciones emitidas, o sea \$ 1.— oro por acción .....	\$ %s.	19.695.00
	\$ %s.	37.338.82
10 % más a las acciones, o sea \$ 1.— oro por acción .....	\$ %s.	19.695.00
\$ %s. 1.— a los bonos .....	"	15.000.00
quedando para el próximo ejercicio .....	\$ %s.	2.643.82

Como lo indica la Orden del Día, la Asamblea deberá elegir tres Directores titulares: dos por dos años en reemplazo de los señores Samuel Hale Pearson y Rodolfo Datwiler, que terminan su mandato, y uno por un año en reemplazo del señor Pedro Christophersen, que renunció; un Director suplente por dos años, en reemplazo del doctor Eduardo A. Tornquist, que renunció, y Síndico y Síndico suplente en reemplazo de los señores C. P. Lumb (hijo) y C. Pereira Pinto, respectivamente.

Buenos Aires, 23 de Enero de 1919.

MILES A. PASMAN  
Presidente

S. HALE PEARSON  
Vice-Presidente

R. DATWILER  
Director

ENRIQUE BERDUC  
Director

Buenos Aires, 21 de Enero de 1919.

SEÑORES ACCIONISTAS:

He examinado la Memoria y el Balance correspondientes al 15º Ejercicio terminado el 30 de Setiembre ppdo. y habiéndolos hallado de acuerdo con los libros, me es satisfactorio recomendaros su aprobación, así como a la distribución de utilidades en la forma propuesta por el Directorio.

Saludo a los Señores Accionistas con toda consideración.

S. S. S.

C. P. LUMB (HIJO),  
Sindico.

# BALANCE GENERAL

AL 30 DE SEPTIEMBRE DE 1918

ACTIVO	\$ ORO	\$ C. LEGAL	PASIVO	\$ ORO	\$ C. LEGAL
Acciones a Emitir .....	3.050 00		Capital .....	200.000 00	
Establecimiento, Flotilla y Enseres .....	815.912 13		Varios Acreedores .....	92.472 25	451.927 17
Terreno y Barraca Pedro Mendoza esq. Wenceslao Villafañe .....		218.740 79	Giros a cuenta de Productos .....	1.206.576 00	
Productos			Sueldos de Tripulantes .....	102.517 07	
Existencia .....	392.333 80		Amortización .....	565.836 79	
Embarques a Europa .....	1.220.571 28		Fondo de Reserva .....	82.546 75	
Materiales			Fondo de Previsión .....	78.181 38	
Existencia para próximos ejercicios .....	219.108 99		Fondo Especial de Seguros .....	157.137 95	
Carbón			Fondo de reserva para renovación de material .....	450.000 00	
Existencia: 3.425,5 toneladas .....	203.175 72		Conversión .....	95.102 53	
Barriles Vacíos			Ganancias y Pérdidas		
Existencia: 29.687 barriles y 1.461 tambores .....	176.199 50		Saldo del Ejercicio 1916/1917 \$% 4.102,26		
Provisiones			Utilidades de este Ejercicio > 125.890,70	129.992 96	
Existencia .....	35.810 68				
Varios Deudores .....	22.311 98	16.902 11			
Explotación del velero "Tijuca"					
Existencia de materiales y provisiones .....	14.740 77				
Explotación del velero "Fortuna"					
Existencia de materiales y provisiones .....	10.131 48				
Ropa para Marineros					
Existencia .....	18.247 70				
Seguros					
Explotación 1918/1919 .....	3.271 91				
Caja y Bancos .....	17.417 74	3.141 85			
Conversión .....		216.142 12			
	3.155.363 68	451.927 17		3.155.363 68	451.927 17

Buenos Aires, 30 de Septiembre de 1918.

S. HALE PEARSON  
Vice-Presidente

MILES A. PASMAN  
Presidente

R. DATWILER  
Director

ENRIQUE BERDUC  
Director

C. P. LUMB (HIJO)  
Síndico

# GANANCIAS Y PÉRDIDAS

DEBE	\$ ORO	HABER	\$ ORO
Cambio e Intereses.....	179.210 65	Aceite	
Gastos Generales.....	27.503 30	Vendido.....	\$ . 902.744 68
Carbón		En consignación.....	18.995 28
Costo de lo gastado.....	321.534 18	Existencias.....	378.099 80
Barriles Vacíos			1.294.839 76
Costo de los empleados.....	160.476 40	Barbas de Ballena	
Fletes sobre carbón, barriles, aceite, etc.....	159.088 21	Existencia.....	8.350 81
Provisiones		Guano	
Costo de las consumidas.....	58.193 98	Existencia.....	462 65
Materiales, Herramientas y Útiles		Ropa para Marineros	
Costo de los empleados.....	81.813 65	Utilidad obtenida.....	2.722 45
Sueldos de Tripulantes.....	162.689 86	Explotación de los Transportes.....	97.613 37
Gastos de Explotación.....	33.816 78		
Seguros.....	51.991 51		
Alquiler ballenero "Granat".....	32.570 41		
Alquiler ballenero "Norróna".....	4.146 44		
Utilidades.....	125.890 70		
	1.401.019 07		1.401.019 07

*Buenos Aires, 30 de Septiembre de 1918.*

S. HALE PEARSON  
Vice-Presidente

MILES A. PASMAN  
Presidente

R. DATWILER  
Director

ENRIQUE BERDUC  
Director

C. P. LUMB (HIJO)  
Síndico



714/19

28nd September, 19

Sir,

I am directed by the Governor to acknowledge with thanks the receipt of your letter of the 14th April enclosing copies of the Report and Balance Sheet of the Compañia Argentina de Pesca for the commercial year ended the 30th September, 1912, and giving particulars of the composition of the Board of Directors.

I am, Sir,

Your obedient servant,

*Thompson*  
for Colonial Secretary.

The President,  
Compañia Argentina de Pesca,  
Buenos Aires.